

TEMPTECH

Viinikaapit **KÄYTTÖOHJEET**

Tämä käyttöopas sisältää tärkeitä turvallisuus- ja asennusohjeita. Lue se huolellisesti ennen käyttöä ja noudata kaikkia turvallisuusohjeita ja muita ohjeita. Säilytä käyttöopas myöhempää käyttöä varten..

--SISÄLTÖ--

01 TÄRKEITÄ TURVALLISUUSOHJEITA

- 03 Vastaavuus
- 03 Energiansäästö
- 04 Huolto

04 LAITTEEN YLEISKUVAUS JA ASENNUS

- 04 OBI45SB/OBI45SS/OBI45SW
- 05 OBI45SB-TH
- 06 VWC7SB/VWC7SS
- 07 OBIU15SBB
- 07 OBIU30DBB/OBIU30DW/OBIU30DSS
- 07 BIU30DSS
- 08 VWC300SB/VWC300SS
- 08 VWCR30SB/VWCR30SS/VWCR30DS/VWCR30DB
- 09 VWCR36DB/VWCR36DS
- 09 VWCR46DB82/VWCR46DS82
- 09 OBIU60DBB/OBIU60DSS/OBIU60DW/OBIU60DXL
- 09 CDBU60SBB/CDBU60SXL
- 10 VWCR46DB/VWCR46DS
- 10 GRN46DB/GRNBU60DS/GRN46DW
- 10 VWCR100DB/VWCR100DS
- 11 VWCR155DB/VWCR155DS/VWCR166SS
- 11 CD180SB-B/CD180SXL
- 12 GRN280DB/GRN280DS/GRN280DW

12 LISÄOSIEN ASENTAMINEN ENNEN KÄYTTÖÄ

- 12 VIINIKAAPIN PAKKAUKSESTA POISTAMINEN JA PUHDISTAMINEN
- 12 Viinikaapin korkeuden säätäminen ja tasapainottaminen
- 13 Kahvan asentaminen
- 14 OVEN LUKKO JA LUKON AVAAMINEN

14 VIINIKAAPIN KÄYTTÖ

- 14 KÄYTTÖOLOSUHTEET
- 14 VIININ SÄILYTYS
- 15 OHJAINPANEELI (Ohjaimet kaapin sisällä)
- 16 VIRTAKYTKIN
- 16 OHJAINPANEELIN LUKITUKSEN POISTAMINEN
- 16 VALOKYTKIN
- 17 LÄMPÖTILANÄYTTÖ
- 17 LÄMPÖTILAN ASETTAMINEN
- 17 VAIHTAMINEN FAHRENHEIT (°F)- JA CELSIUS (°C)-YKSIKKÖJEN VÄLILLÄ
- 18 TOIMINTOVALO
- 18 OHJAINPANEELI Ohjaimet ovessa
- 19 VIRTAKYTKIN
- 19 OHJAINPANEELIN LUKITUKSEN POISTAMINEN
- 20 VALOKYTKIN
- 20 LÄMPÖTILAYKSIKÖN VALITSIN

20 LÄMPÖTILAN ASETUS

21 LÄMPÖTILANÄYTTÖ

22 HUOLTO JA PUHDISTUS

22 VIINIKAAPIN PUHDISTUS

22 HYLLYJEN POISTAMINEN

23 Hiilisuodatin (valinnainen ominaisuus)

23 Sulatus

23 Viinikaapin siirtäminen

24 Sähkökatkos

24 Loma-ajat

24 Sähköverkosta poistaminen

25 VIANMÄÄRITYS

26 OVEN AVAUKSEN KÄÄNTÄMINEN

26 OBI45SB/OBI45SS/OBI45SW

28 OBI45SB-T

28 Undercounter-viininjäähdytin jossa on kaapin ohjaus

33 VWCR100DB/VWCR100DS/VWCR155DB/VWCR155DS/VWCR166SS/CD180SB-B/
CD180SXL

- Poista pakkaus, kaikki tarrat tai suojakelmut tuotteesta ja puhdista tuotteen pinnat kostealla liinalla ja miedolla puhdistusaineella ennen käyttöä.
- Anna laitteen seistä paikoillaan noin **24 tuntia** ennen kuin kytket sen sähköverkkoon. Tämä auttaa estämään jäähdytysjärjestelmän vikoja, jotka voivat ilmeentyä kuljetuksen aikana.

Lue tämä käyttöopas huolellisesti ennen viinikaapin käyttöä. Säilytä ohje myöhempää käyttöä varten. Tämä tuote on tarkoitettu vain kotikäyttöön tai vastaavaan, kuten esimerkiksi:

- kauppojen, toimistojen tai muiden työpaikkojen keittiöt
- maatilat, hotellien tai motellien asiakaskäyttöön tai vastaavaan
- bed and breakfast -majoituspaikkoihin (B & B)
- pienimuotoiseen catering-palvelutoimintaan tai vastaavaan.

Tuote on tarkoitettu vain viinin tai muiden juomien säilyttämiseen. Muu käyttö saattaa aiheuttaa vaaroja. Valmistaja ei ota vastuuta tuotteen vääränlaisesta käytöstä johtuvista seurauksista. Lue takuuehdot huolella..

TÄRKEITÄ TURVALLISUUSOHJEITA

Viinikaapit sisältävät jäähdytyskaasua (R600a: isobutaani) ja eristyskaasua (syklopentaani), jotka ovat ympäristöystävällisiä, mutta helposti syttyviä. On suositeltavaa noudattaa seuraavia turvallisuusohjeita vaarojen välttämiseksi::

- Ennen toimenpiteiden suorittamista, poista virtajohto pistorasiasta.
- Viinikaapin takana ja sisällä oleva jäähdytysjärjestelmä sisältää jäähdytysainetta. Vältä putkien vahingoittamista.
- Jos havaitset vuodon jäähdytysjärjestelmässä, älä koske virtajohtoon tai käytä avointa liekkiä. Avaa ikkuna tai järjestä muuten riittävä ilmanvaihto ja ota yhteys huoltoliikkeeseen korjausta varten.
- Älä raaputa kaapin pinnoille mahdollisesti ilmaantuvaa jäätä veitsellä tai muulla terävällä esineellä. Terävät esineet voivat vaurioittaa jäähdytysjärjestelmää, josta voi seurata vuoto ja tulipalon vaara. Vuoto voi myös aiheuttaa silmien vahingoittumisen vaaran.
- Älä asenna laitetta kosteisiin tai pölyisiin tiloihin, tai tiloihin, joissa se voi altistua öljylle, vedelle tai suoralle auringonvalolle.
- Älä asenna laitetta lämmittimien tai tulenarkojen materiaalien lähelle.
- Älä käytä jatkojohtoja tai adaptereja.
- Älä vedä tai taivuta virtajohtoa liiallisesti, äläkä koske virtajohtoon märillä

käsillä.

- Älä vahingoita virtajohtoa, tämä voi aiheuttaa sähköiskun tai tulipalon vaaran.
- Pidä pistoke puhtaana liiasta pölystä. Pöly voi aiheuttaa tulipalon vaaran.
- Älä käytä apulaitteita sulatuksen nopeuttamiseen.
- Absolutely avoid the use of open flame or electrical equipment, such as heaters, steam cleaners, candles, oil lamps and the like in order to speed up the defrosting phase.
- Älä säilytä tulenarkoja aerosolipurkkeja, kuten spraymaaleja, viinikaapin läheisyydessä. Tulipalovaara.
- Älä käytä elektronisia laitteita kaapin sisällä, elleivät ne ole valmistajan suosittelemia.
- Älä säilytä kaapissa tulenarkoja tai palavia aineita, kuten eetteriä, polttoaineita, kaasuja, aerosolipurkkeja, puhdasta alkoholia jne., tämä aiheuttaa tulipalo- tai räjähdysvaaran.
- Älä säilytä kaapissa lääkkeitä, lääketieteellisiä materiaaleja tai muita aineita, jotka vaativat erittäin tarkasti säännellyn lämpötilan. Kaappi ei ole suunniteltu näiden aineiden säilyttämiseen ja ne voivat pilaantua tai aiheuttaa terveystorjuntaa.
- Pidä tuuletusaukot ja -luukut vapaana esteistä.
- Älä säilytä vedellä täytettyjä esineitä kaapin päällä.
- Älä koita korjata kaappia itse. Kaikki huoltotoimenpiteet tulee suorittaa virallisen huoltoliikkeen kautta.
- Tätä laitetta voivat käyttää alle 8-vuotiaat lapset ja henkilöt, joilla on fyysisiä tai henkisiä rajoitteita, jos heidät on opastettu laitteen turvalliseen käyttöön ja ymmärtävät siihen liittyvät riskit.
- Kaappi ei ole lelu. Lasten toimesta tapahtuva laitteen puhdistus tai muu huolto vaativat valvontaa.
- Laite on sijoitettava niin, että virtapistoke on helposti esiin saatavilla.
- Jos virtajohto on vahingoittunut, se tulee vaihtaa valmistajan, huoltoliikkeen tai vastaavan koulutetun henkilön toimesta vaaratilanteiden välttämiseksi.
- Laitetta ei saa asentaa pesuhuoneeseen.
- R600a:n GWP: 3
- Älä säilytä räjähdysherkkiä aineita, kuten aerosolipurkkeja, kaapissa.
- VAROITUS: Pidä tuuletusaukot ja -luukut vapaana esteistä.
- VAROITUS: Älä käytä mekaanisia tai muita apuvälineitä sulatuksen nopeuttamiseksi, ellei niitä suositella valmistajan toimesta.

- VAROITUS: Älä vahingoita jäähdytysjärjestelmää.
- VAROITUS: Älä käytä elektronisia laitteita kaapin sisällä, elleivät ne ole valmistajan suosittelemia.

VANHOJEN LAITTEIDEN HÄVITTÄMINEN



Tämä laite on merkitty EU-direktiivin 2012/19/EU sähkö- ja elektroniikkalaiteromusta mukaisesti.

SER-jäte sisältää saastuttavia aineita, jotka voivat olla haitallisia ympäristölle, ja peruskomponentteja, jotka voivat olla kierrätettäviä. On tärkeää hävittää SER-jäte asianmukaisesti, jotta kaikki materiaalit voidaan kierrättää tai poistaa turvallisesti.

Yksittäiset henkilöt voivat noudattaa seuraavia ohjeita, jotta SER-jäte ei pääse saastuttamaan ympäristö tarpeettomasti:

- SER-jäte ei ole kotitalousjätettä.
- SER-jäte tulee toimittaa keräyspisteisiin, joita ylläpitävät esimerkiksi kunnat tai jätehuoltoyritykset. Monessa maassa SER-jätettä voidaan myös kierrättää kotitalouksien yhteydessä olevissa keräyspisteissä.

Monessa maassa uutta laitetta ostaessa vanha laite voidaan palauttaa myyjälle yksi-yhteen-periaatteella, kunhan laitteet ovat samantyyppisiä ja joissa on saman toiminnot.

■ Vastaavuus

Asettamalla merkin  tähän tuotteeseen, vakuutamme sen täyttävän kaikki soveltuvat lainmukaiset eurooppalaiset turvallisuus-, terveys- ja ympäristövaatimukset.

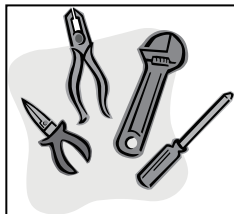
■ Energiansäästö

- Varmista hyvä ilmanvaihto. Älä peitä tuuletusaukkoja tai -luukkuja.
- Pidä tuuletusluukut puhtaana.
- Älä aseta laitetta suoraan auringonvaloon tai lieden tai lämmittimen lähelle.

--Avaa ovea mahdollisimman harvoin ja vähän.

--Poista pölyt laitteen takaosasta ajoittain.

■ Huolto

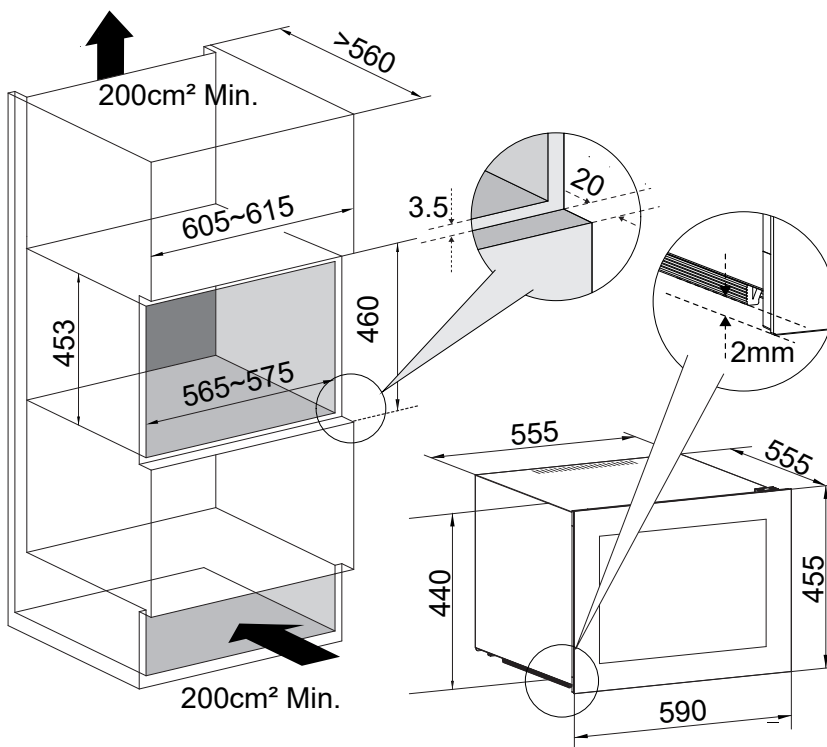


- Älä koita korjata laitetta itse, tämä voi aiheuttaa loukkaantumisvaaran tai pahentaa alkuperäistä vikaa. Ota yhteys huoltoliikkeeseen korjauksia varten.

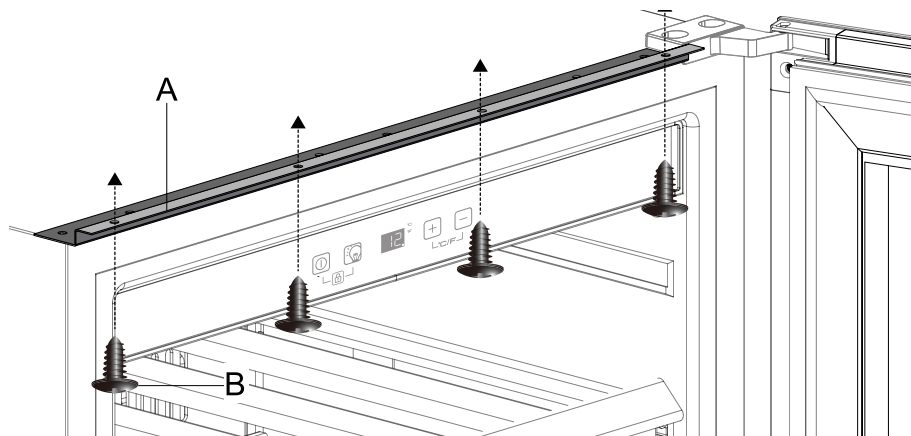
LAITTEEN YLEISKUVAUS JA ASENNUS

Seuraavat kuvat ovat vain suuntaa-antavia. Todelliset mitat ja hyllyjen määrät vaihtelevat tuotteesta toiseen saman mallisarjan sisällä.

■ OBI45SB/OBI45SS/OBI45SW



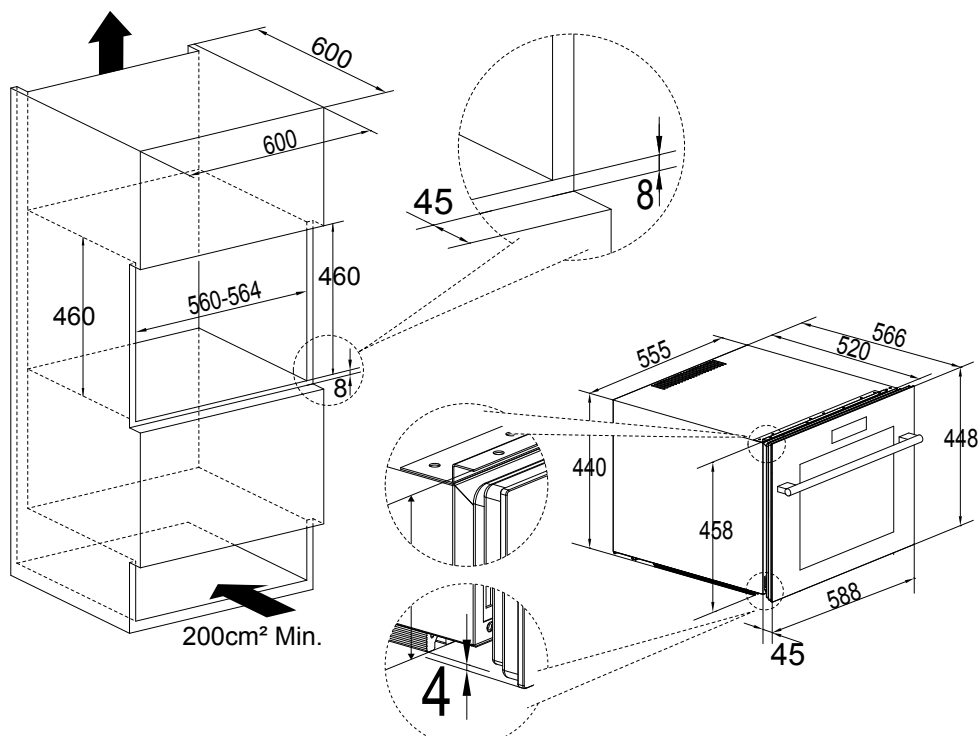
Kiinnitä paneeli kaappiin neljällä ruuvilla (ST4.2*12mm) yläkiskon läpi. Yläkisko on valmiiksi asennettu kaapin päälle.



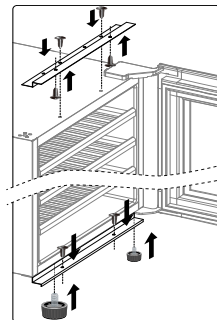
A. Yläkisko

B. 4 ruuvia (ST4.2*12mm)

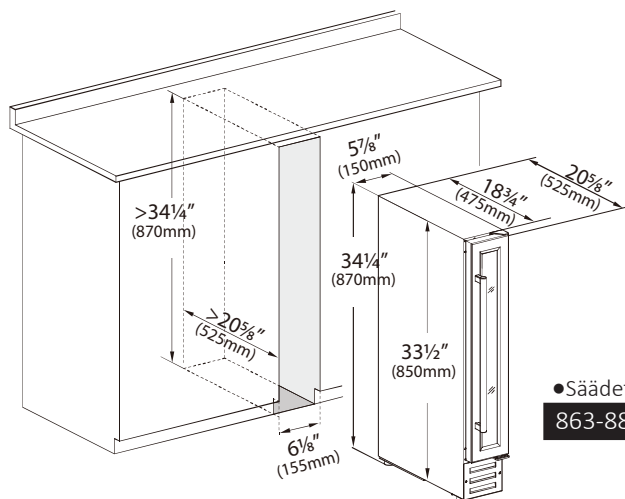
■ OBI45SB-TH



- Ennen viinikaapin asentamista keittiökaappiin poista alkuperäiset ⁴ tasoitusjalkaa  **valkoinen**¹ ja asenna ² pakkauksen mukana tulevaa lyhyttä tasoitusjalkaa  **(musta)**¹ viinikaapin etureunaan.
- Kiristä ² ruuvia kiinnittääksesi esiasennetun **Ala-asennusriman** (keittiön kaappiin).
- Tukevampaa kiinnitystä varten voit asentaa pakkauksen mukana tulevan **Yläasennusriman** viinikaapin päälle ja kiinnittää sen keittiön kaappiin. Katso kuvaa.

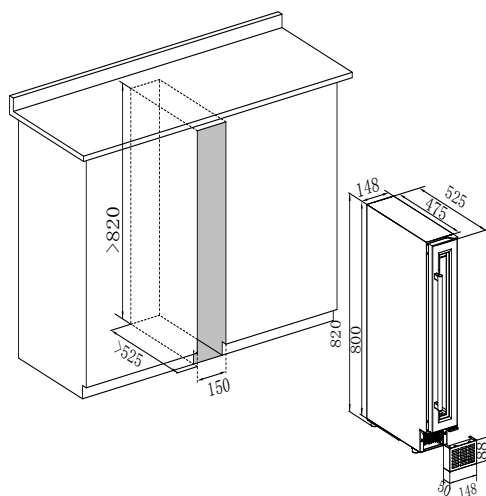


■ VWC7SB/VWC7SS



● Säädetty korkeus:
863-883mm

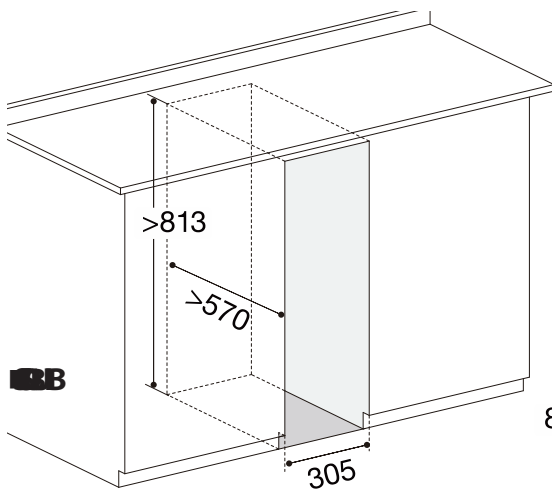
■ OBIU15SBB



•Säädettävä korkeus:

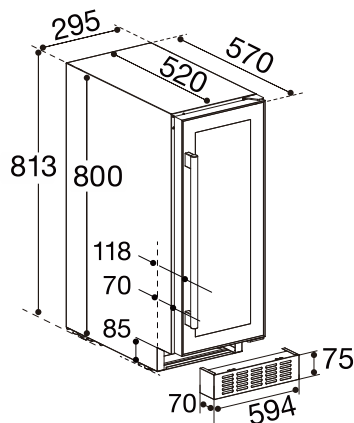
813-833mm

■ OBIU30DBB/OBIU30DW/OBIU30DSS



•Säädettävä korkeus:

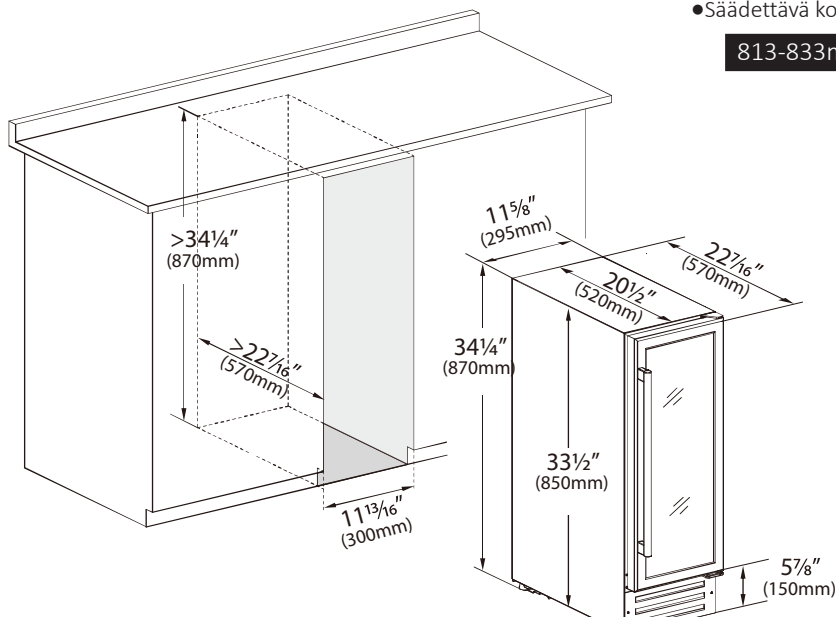
813-833mm



■ VWC300SB/VWC300SS

● Säädettyä korkeus:

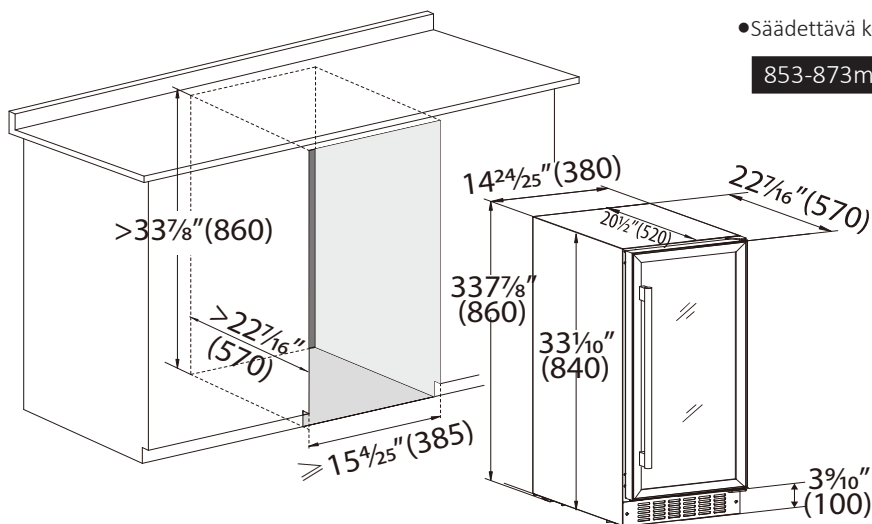
813-833mm



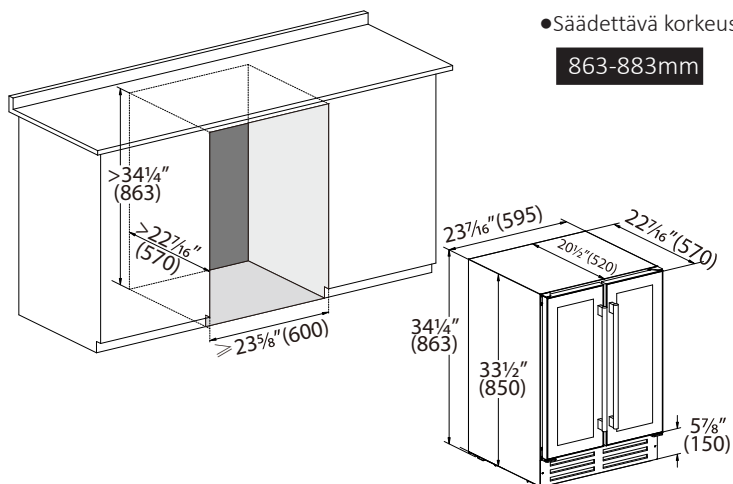
■ VWCR30SB/VWCR30SS/VWCR30DS/VWCR30DB

● Säädettyä korkeus:

853-873mm



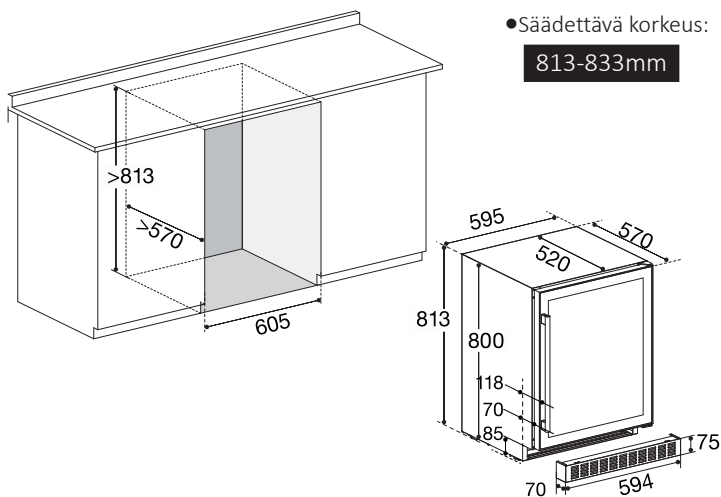
■ VWCR36DB/VWCR36DS



■ VWCR46DB82/VWCR46DS82

■ OBIU60DBB/OBIU60DSS/OBIU60DW/OBIU60DXL

■ CDBU60SBB/CDBU60SXL

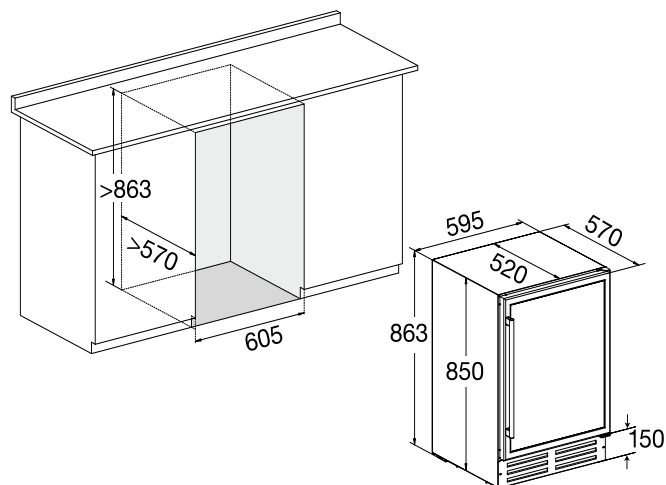


■ VWCR46DB/VWCR46DS

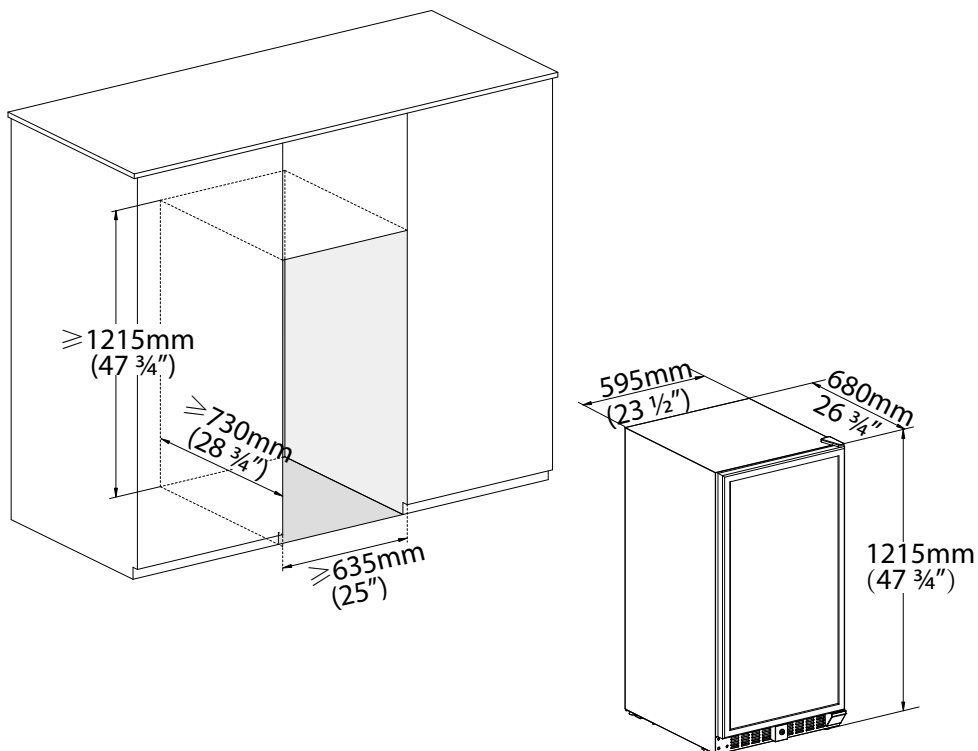
■ GRN46DB/GRNBU60DS/GRN46DW

• Säädetty korkeus:

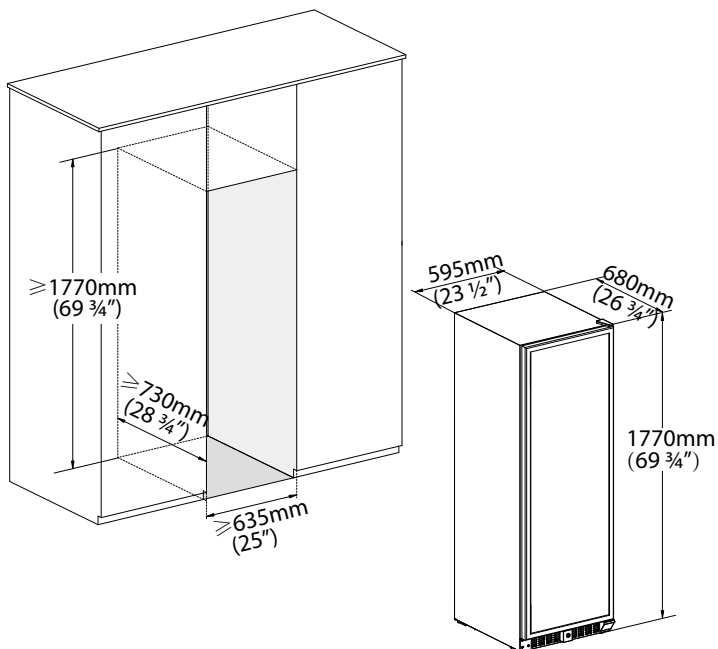
863-883mm



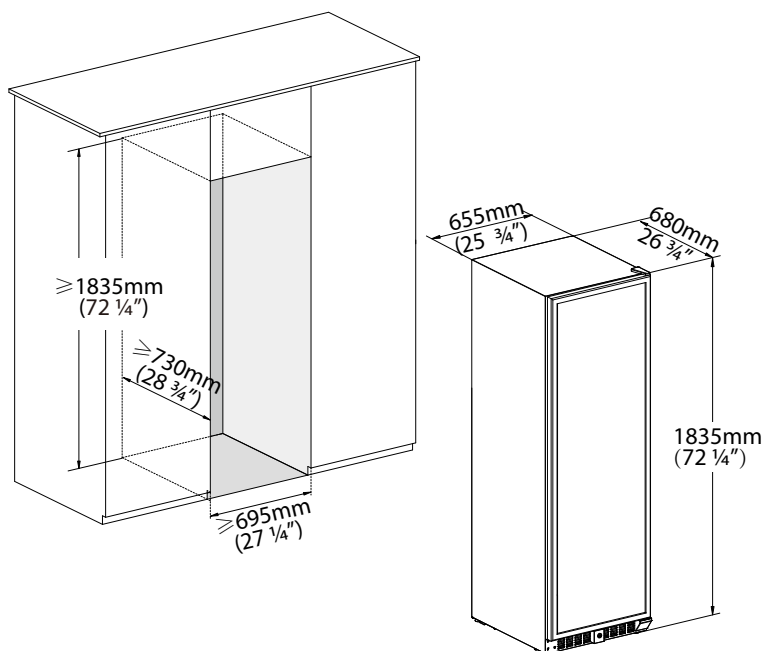
■ VWCR100DB/VWCR100DS



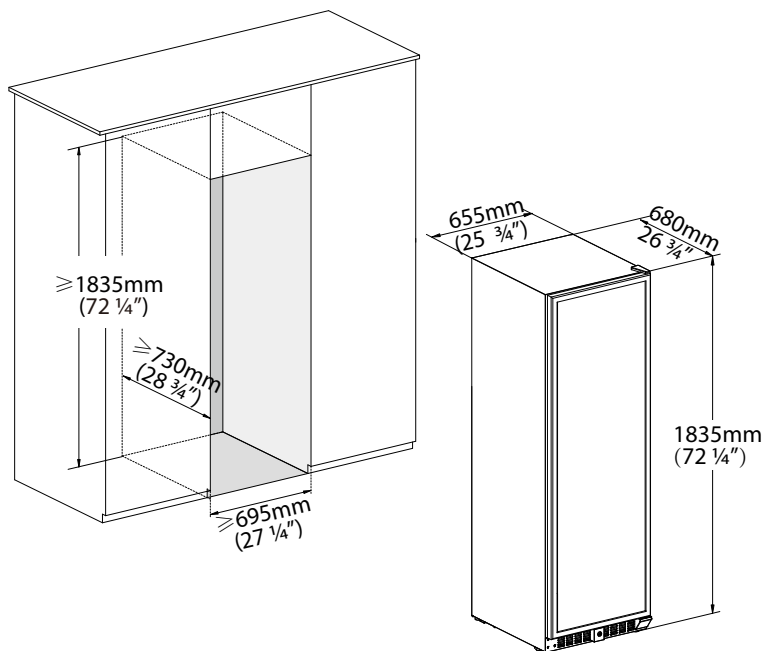
■ VWCR155DB/VWCR155DS/VWCR166SS



■ CD180SB-B/CD180SXL



■ GRN280DB/GRN280DS/GRN280DW



LISÄOSIEN ASENTAMINEN ENNEN KÄYTTÖÄ

■ VIINIKAAPIN PAKKAUKSESTA POISTAMINEN JA PUHDISTAMINEN

- Poista ulko- ja sisäosien pakkausmateriaalit.
- Anna laitteen seistä paikoillaan noin **24 tuntia** ennen kuin kytket sen sähköverkkoon. Tämä auttaa estämään jäähdytysjärjestelmän vikoja, jotka voivat ilmeentyä kuljetuksen aikana.
- Puhdista sisäpinnat pehmeällä liinalla ja kädenlämpöisellä vedellä.

Kaikki mallit paitsi OBI45SB, OBI45SS, OBI45SW, OBI45SB-T

TÄRKEÄÄ: Kaapin etuluukku on ilmanvaihtoa varten, *älä aseta esineitä tai tavaroita sen eteen.*

o Kaapin alaosan voi peittää koristelevyllä, mutta tässä tapauksessa levyyn tulee tehdä luukun kokoinen aukko ilmanvaihtoa varten..

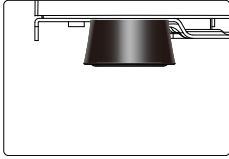
■ Viinikaapin korkeuden säätäminen ja tasapainottaminen

Kaikki mallit paitsi OBI45SB, OBI45SS, OBI45SW, OBI45SB-T

o Viinikaapissa on säädettävät jalat sen tasapainottamista epätasaisilla

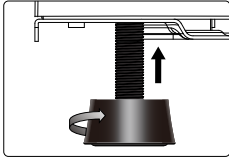
alustoilla varten.

- o On suositeltavaa tehdä seuraava toimenpide kahden henkilön toimesta.
- o Kaapin korkeus on säädettävä sopivaksi ennen sen asentamista keittiön kaapistoon.

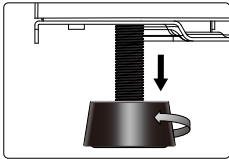


o Kallista kaappia noin 60° päästäksesi säätämään jalkoja..

o Varmista, että kaappi on tuettuna.



o Pyöritä jalka oikeaan asentoon tasapainottamista varten.

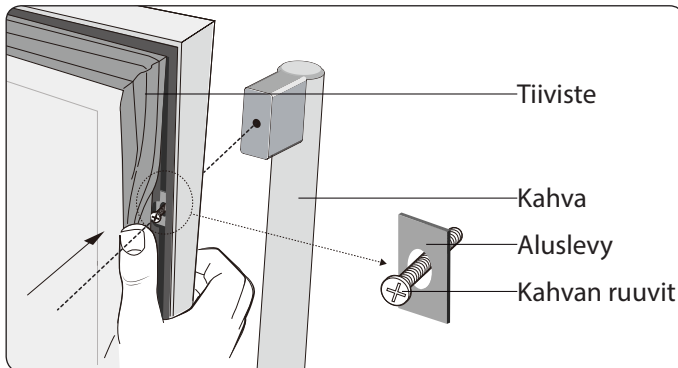


o Toista toimenpide muille jaloille.

TÄRKEÄÄ: Jos kaappi ei ole tasapainossa, ovi ei välttämättä istu tiivisteessä tiiviisti.

TÄRKEÄÄ: Älä liikuta kaappia, jos säätöjalat ovat säädettynä korkeiksi.

■ Kahvan asentaminen



- Raota oven tiivistettä päästäksesi käsiin kahvan ruuveihin.
- Kiinnitä kahva paikoilleen kiristämällä ruuvit tiukasti. Ruuvit ja aluslevyt ovat asetettu paikoilleen valmiiksi. Älä poista ruuveja etteivät aluslevyt putoa paikoiltaan.
- Aseta tiiviste takaisin paikoilleen.

■ OVEN LUKKO JA LUKON AVAAMINEN

- Lukitus on valinnainen ominaisuus. Lukon avain on tämän käyttöoppaan pakkauksessa.
- Aseta avain lukkoon ja käännä sitä vastapäivään avataksesi lukituksen. Käännä avainta myötäpäivään lukitaksesi oven. Säilytä avain huolella.

VIINIKAAPIN KÄYTTÖ

■ KÄYTTÖOLOSUHTEET

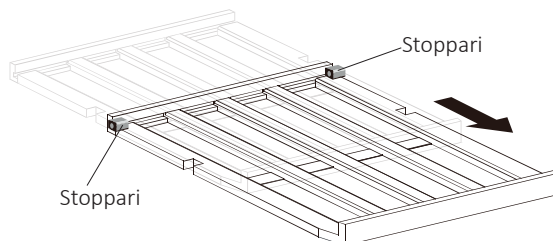
- Kaappi on suunniteltu käytettäväksi ilmastotyypeissä SN – N (katso taulukkoa alla). Ympäristön lämpötila 22-25°C auttaa pitämään kaapin virrankulutuksen mahdollisimman alhaisena..

Ilmastotyyppi	Ympäristön lämpötila
SN	10 - 32 °C (50°F-90°F)
N	16 - 32 °C (61°F-90°F)
ST	16 - 38 °C (61°F-100°F)
T	16 - 43 °C (61°F-109°F)

- Jos ympäristön lämpötila on yli tai alle suunnitellun toimintalämpötilan, laitteen suorituskky saattaa heikentyä. Esimerkiksi erittäin kylmissä tai kuumissa oloissa kaapin sisälämpötila saattaa vaihdella ja asetettua 5-22°C lämpötilaa ei ehkä saavuteta..

■ VIININ SÄILYTYS

- Standardihyllyt ovat suunniteltu Bordeaux-pulloille. Pullojen enimmäismäärä vaihtelee sen mukaan minkä muotoisia ja kokoisia pulloja säilytät.
- Hyllyjä voi vetää ulos noin kolmanneksen helpottamaan pääsyä säilytettäviin pulloihin..



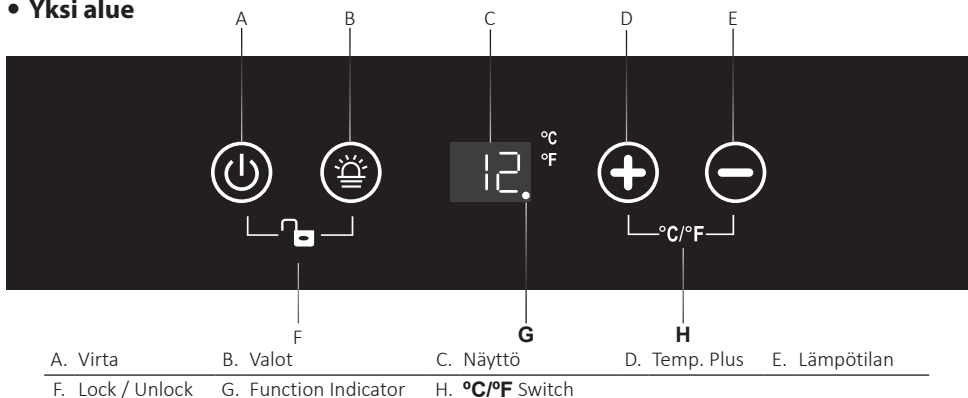
- Avaa ovi kokonaan ennen hyllyjen vetämistä ulos, jotta vältät vahingoittamasta oven tiivistettä.
- Säilytä viini suljetuissa pulloissa.

- Älä peitä hyllyjä foliolla tai muulla materiaalilla, joka voi estää ilmankiertoa.
- Sos viinikaappi on tyhjänä pitkiä aikoja, on suositeltavaa ottaa virta pois ja puhdistuksen jälkeen jättää ovi hieman raolleen. Tämä estää kosteuden kerääntymistä ja homeen tai hajujen muodostumista.
- Suositeltavat säilytyslämpötilat viineille:.

Viini	Suosittelu säilytyslämpötila
Punaviinit	15 - 18°C (59°F-64°F)
Kuivat/valkoviinit	9 - 14°C (48°F-57°F)
Roseeviinit	10 - 11°C (50°F-52°F)
Kuohuviinit	5 - 8°C (41°F-46°F)

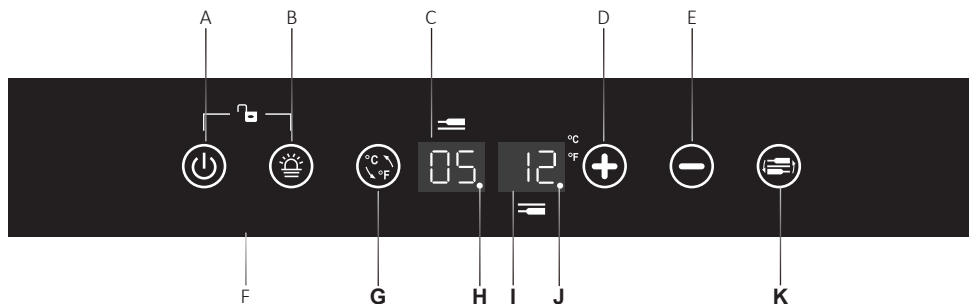
■ OHJAINPANEELI (Ohjaimet kaapin sisällä)

• Yksi alue



** VWCR36DB/VWCR36DS-malleissa ei ole toimintoilmaisinta

• Kaksi aluetta



A. Power	B. Lighting	C. Upper Zone Display Window	D. Temp. Plus	E. Temp.Minus	
F. Lock/Unlock	G. °C/°F Switch	H. Function Indicator 1	I. Lower Zone Display Window	J. Function Indicator 2	K. Zone Select

■ VIRTAKYTKIN

- Kun laite kytketään sähköverkkoon se kytkeytyy päälle automaattisesti.
- Paina virtakytkintä (⏻) ja pidä sitä painettuna **10 sekuntia** sammuttaaksesi
- Riippumatta siitä, onko laite lukittu tai ei, sen voi sammuttaa painamalla virtakytkintä (⏻) **10 sekuntia**.



Varoitus: Älä kytkä laitetta päälle viiteen minuuttiin sen sammuttamisen jälkeen välttääksesi kompressorin vahingoittamista..

■ OHJAINPANEELIN LUKITUKSEN POISTAMINEN

- Ohjainpaneelin lukituksen poistaminen tapahtuu painamalla virtakytkintä ja valokytkintä (⏻) (💡) samanaikaisesti ja pitämällä niitä painettuna 3 sekuntia. Kun lukitus avautuu, laite päästää äänimerkin.
- Ohjainpaneeli lukittuu automaattisesti ja päästää äänimerkin, jos sitä ei käytetä **10 sekuntiin**.
- Kun paneeli on lukittu, valo- ja lämpötilakytkimet eivät toimi.

■ VALOKYTKIN

- Kun ohjainpaneeli ei ole lukittuna, valokytkintä (💡) painamalla kytkeä sisävalaistuksen päälle ja pois.
- Valaistus pysyy päällä, kunnes se kytketään pois päältä..

■ LÄMPÖTILANÄYTTÖ

- Lämpötilanäytössä näkyy nykyinen kaapin sisälämpötila. Kun tavoitelämpötilaa muutetaan, näytössä näkyy ensin tavoitelämpötila ja kun paneelia ei kosketa 10 sekuntiin, näyttö muuttuu näyttämään nykyistä lämpötilaa.
- Kun lämpötilasensori on vioittunut, näytössä näkyy "HH" tai "LL" ja laite antaa jatkuvaa äänimerkkiä. Tässä tapauksessa laite on suunniteltu pitämään kompressorin ja tuulettimet ajoittain käynnissä, jotta kaapin sisälämpötila pysyisi viileänä.



Varoitus: Välttääksesi säilytyksessä olevien viinien pilaantumisen, on suositeltavaa korjauttaa viinikaappi mahdollisimman pian. Aiemmin mainittu ajoittainen käyminen ei välttämättä pidä kaapin lämpötilaa asetetussa rajoissa..

■ LÄMPÖTILAN ASETTAMINEN

FYksi alue

- Oletuslämpötila-alue on : 5-20 °C (41-68 °F).
- Valitse haluttu lämpötila painikkeilla **+** ja **-** .
- Ensimmäinen painallus lämpötilapainikkeisiin **+** ja **-** näyttää aiemmin valitun lämpötilan.
- Painike **+** lisää lämpötilaa 1°C (tai 1°F). Painike **-** vähentää lämpötilaa 1°C (tai 1°F).

Kaksi aluetta

- Oletuslämpötila-alue on : 5-12 °C (41-54 °F) yläalueelle ja 12-20 °C (54-68 °F) ala-alueelle.
- Valitse alue painikkeella **☞** ennen lämpötilan valitsemista painikkeilla **+** tai **-** Alueen lämpötila välkkyi, kun se on valmis asetettavaksi..
- Ensimmäinen painallus lämpötilapainikkeisiin **+** tai **-** näyttää aiemmin valitun lämpötilan.
- Painike **+** lisää lämpötilaa 1°C (tai 1°F). Painike **-** vähentää lämpötilaa 1°C (tai 1°F)..

■ VAIHTAMINEN FAHRENHEIT (°F)- JA CELSIUS (°C)-YKSIKKÖJEN VÄLILLÄ

Yksi alue

Kosketa painikkeita **+** **-** kahdella sormella samanaikaisesti ja pidä niitä painettuna viiden sekunnin ajan vaihtaaksesi lämpötilayksikön.

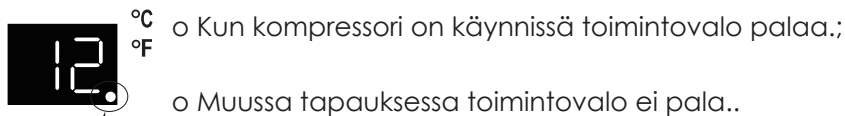
Kaksi aluetta

Paina painiketta **☞** , vaihtaaksesi molempien alueiden lämpötilayksikön
 * VWCR36DB/VWCR36DS -malleissa vasemman ja oikean alueen lämpötilayksikkö vaihtuu

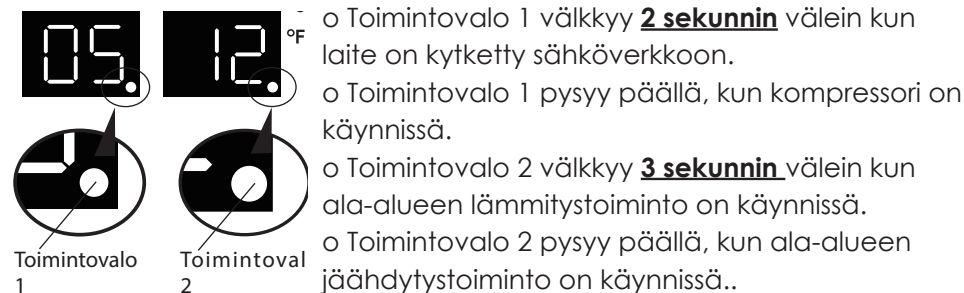
samanaikaisesti riippumatta siitä, kummalla puolella painiketta painetaan..

■ TOIMINTOVALO

Yksi alue

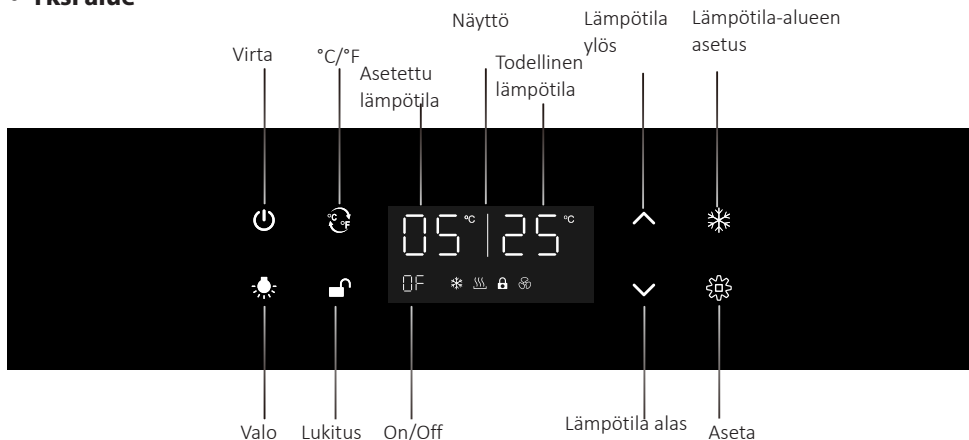


For Single Zone

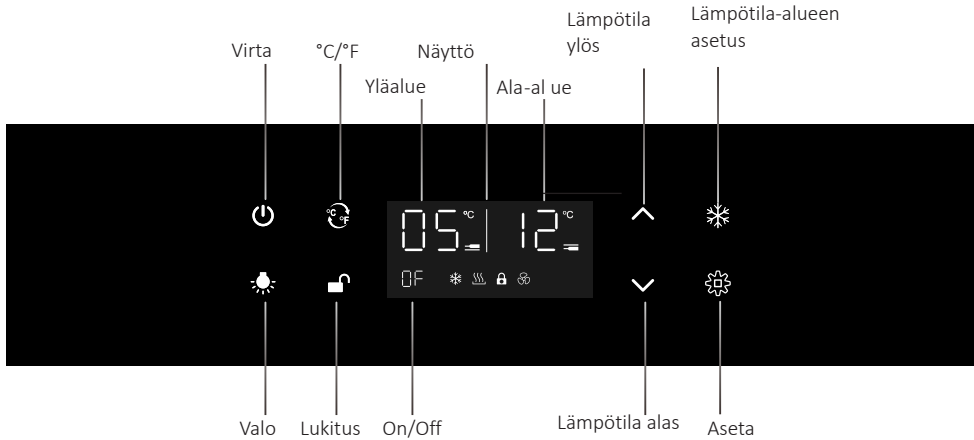


■ OHJAINPANEELI Ohjaimet ovesa

• Yksi alue



• Kaksi aluetta



■ VIRTAKYTKIN



VIRTA

- Paina kerran sytyttääksesi ohjainpaneelin taustavalot, jos ne ovat sammuksissa.
- Sammuttaaksesi viinikaapin puhdistusta tai pidempää poissaoloa varten paina ensin virtakytkintä kerran ja kun laite antaa äänimerkin pidä virtakytkintä painettuna **10 sekuntia**. Kun viinikaappi on sammutettu, älä käynnistä sitä uudelleen **5 minuuttiin**. Näin vältät rasittamasta kompressoria liikaa



Varoitus!

Kun viinikaappi on sammutettu, älä käynnistä sitä uudelleen **5 minuuttiin**. Näin vältät rasittamasta kompressoria liikaa.

■ OHJAINPANEELIN LUKITUKSEN POISTAMINEN



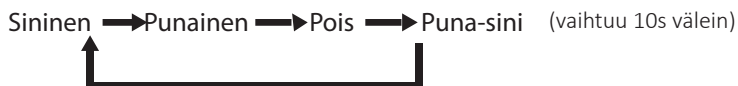
Lukitus

- Paina kolmen sekunnin ajan poistaaksesi lukituksen

■ VALOKYTKIN



- Viinikaapissa on kolme valomoodia: punainen, sininen ja puna-sinisykli, jossa valon väri vaihtuu **10 sekunnin** välein. Paina valokytkintä kerran kytkeäksesi päälle puna-sinisyklin. Paina kytkintä toisen kerran vaihtaaksesi vain siniseen valoon. Paina kytkintä kolmannen kerran vaihtaaksesi vain punaiseen valoon. Paina kytkintä neljännen kerran sammuttaaksesi valon.

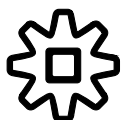


■ LÄMPÖTILAYKSIKÖN VALITSIN



- Paina painiketta vaihtaaksesi Fahrenheit- ja Celsius-yksiköiden välillä.

■ LÄMPÖTILAN ASETUS



Yksi alue

- Paina painiketta asettaaksesi lämpötilan. Näyttö välähtää asetuksen hyväksynnän merkiksi.

Kaksi aluetta

- Paina painiketta valitaksesi ylä- tai ala-alueen lämpötilan asetusta varten. Näyttö välähtää asetuksen hyväksynnän merkiksi.



- Paina nostaaksesi lämpötilaa 1°



- Paina alentaaksesi lämpötilaa 1°

■ LÄMPÖTILANÄYTTÖ

Yksi alue



- Viinikaapin asetettu lämpötila



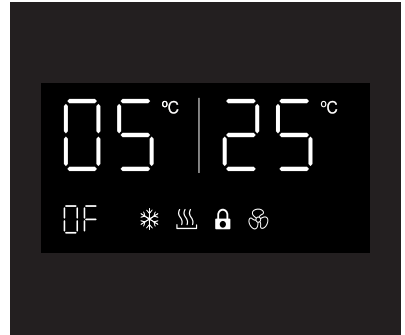
- Viinikaapin todellinen lämpötila.



- Näyttö on päällä.



- Näyttö on pois päältä.



Lämpötilanäyttö näyttää asetetun lämpötilan kun ohjainpaneeli ei ole lukittuna, ja todellisen lämpötilan kun paneeli on lukittuna.

Kaksi aluetta



- Yläalueen asetettu lämpötila



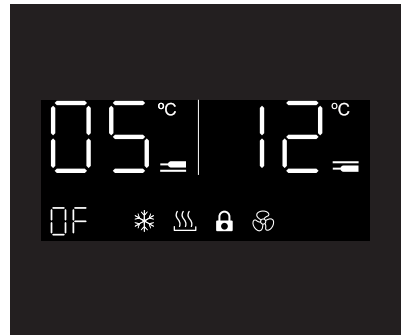
- Ala-alueen asetettu lämpötila.



- Näyttö on päällä.



- Näyttö on pois päältä.



Näyttö voidaan asettaa Off-asentoon vähemmän häiritseväksi. Viinikaappi pysyy päällä, mutta näyttö on pimeänä. Virtakytkintä painamalla näytössä näkyy hetkellisesti kaapin todellinen lämpötila. Näyttö asetetaan Off- tai On-asentoon painamalla °C/°Fpainiketta

5 sekunnin ajan kun ohjainpaneeli on lukittuna. Kun ON/OFF-ilmaisin vilkkuu, paina °C/°F-näppäintä toisen kerran vaihtaaksesi näytön tilaa. Älä koske paneeliin 5 sekunnin ajan vahvistaaksesi valinnan.

Huomio:

Sisälämpötila voi vaihdella sen mukaan, onko sisävalo päällä vai ei, ja pullojen asennon mukaan.

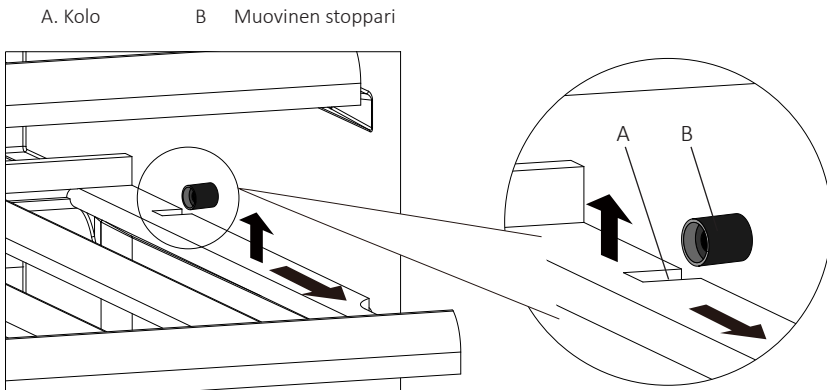
HUOLTO JA PUHDISTUS

■ VIINIKAAPIN PUHDISTUS

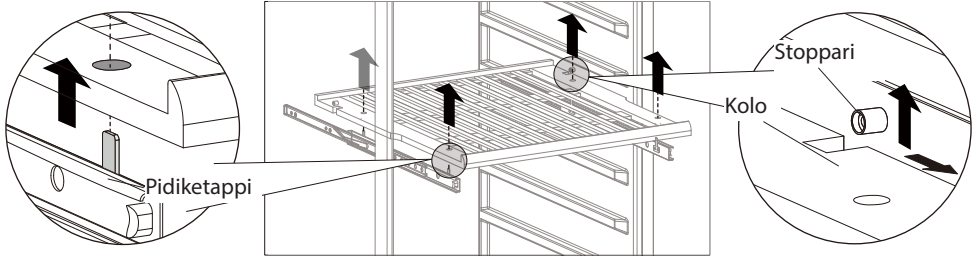
- Sammuta laite, poista virtapistoke ja poista kaikki esineet kaapista, mukaanlukien hyllyt.
- Pyyhi sisäpinnat sienellä ja ruokasoodalioksella. Liuoksen tulisi sisältää 2 ruokalusikallista ruokasoodaa ja noin 1 litran vettä. • Pese hyllyt miedolla pesuaineella. Anna puisten hyllyjen kuivaa ennen niiden asettamista takaisin viinikaappiin.
- Purista ylimääräinen vesi pois sienestä, kun puhdistat ohjainpaneelia tai muita sähköosia.
- Pyyhi ulkopinnat miedolla pesuaineella ja lämpimällä vedellä. Kuivaa pehmeällä liinalla.
- Älä käytä teräsvillaa tai teräsharjaa puhdistamiseen, ne voivat vahingoittaa pintoja ja aiheuttaa ruostumista.

■ HYLLYJEN POISTAMINEN

- Ennen hyllyn poistamista, ota kaikki pullot tai muut esineet pois sen päältä.
- Hyllyt, jotka eivät ole esiinvedettäviä, poistetaan siirtämällä hylly kohtaan, jossa muovinen stoppari on samalla kohdalla kuin hyllyssä oleva kolo ja nostamalla. Varmista, että hylly istuu lukituksessaan kun laitat sen takaisin.
- Varmista, että hylly on tukevasti lukitettu ennen pullojen laittamista hyllylle. Vedä hyllyä edestakaisin pari kertaa varmistaaksesi hyvän istuvuuden.



- Esiinvedettävät hyllyt poistetaan nostamalla hyllyä ylöspäin pois neljästä pidikepapistasta



■ Hiilisuodatin (valinnainen ominaisuus)

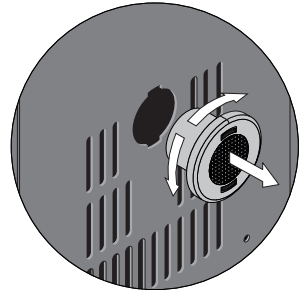
A Hyvä ilmanlaatu on tärkeää viinin kypsymiselle. Hiilisuodatin on hyvä tapa estää hajuja ja parantaa ilmanlaatua. Malleissa, joissa on hiilisuodatin, on suositeltavaa vaihtaa se kerran vuodessa. Ota yhteys jälleenmyyjään uutta suodatinta varten..

Hiilisuodattimen poistaminen:

o Käännä hiilisuodatinta 90° vasemmalle tai oikealle poistaaksesi sen.;

Hiilisuodattimen asentaminen paikalleen::

o Käännä hiilisuodatinta 90° vasemmalle tai oikealle kunnes se napsahtaa paikalleen.



■ Sulatus

o Viinikaappi sulattaa itse itseään käytön aikana. Sulamisvesi kerääntyy haihtumisastiaan ja haihtuu automaattisesti.

o Haihtumisastia ja sulamisveden tyhjennysreikä tulisi puhdistaa ajoittain. Tämä estää veden kertymisen kaapin pohjalle haihtumisastian sijaan.

o Sulamisveden tyhjennysreikään voi kaataa hieman vettä sen puhdistamiseen.

o Älä anna viinipullojen koskettaa kaapin takaseinää. Tämä voi estää automaattista sulatusta ja voi aiheuttaa veden kerääntymistä kaapin pohjalle.

■ Viinikaapin siirtäminen

Jos viinikaappia täytyy siirtää, noudata seuraavia ohjeita:

o Poista kaikki esineet viinikaapista.

o Teippaa tai muuten kiinnitä kaikki liikkuvat osat, kuten hyllyt, kaapin sisälle.

o Kierrä säätöjalat alimpaan asentoonsa kaapin vaurioittamisen estämiseksi.

- o Teippaa kaapin ovi kiinni.
- o Varmista, että kaappi pystyy pystyasennossa liikuttamisen ajan. Suojaa kaapin ulkopinnat huovalla tai vastaavalla.

■ Sähkökatkos

- o Sähkökatkoksen tapahtuessa kaappi säilyttää sisälämpötilansa muutaman tunnin, jos kaapin ovea ei avata useasti.
- o Jos sähkökatkos kestää kauemmin kuin muutaman tunnin, kaapin sisältö tulee siirtää toiseen paikkaan, jossa lämpötilan nousu ei pääse vaikuttamaan siihen.

TÄRKEÄÄ: *Jos laite poistetaan sähköverkosta, sähkökatkos ilmenee tai kaappi sammutetaan, tulee odottaa 5 minuuttia ennen kaapin uudelleenkäynnistämistä kompressorin vahingoittamisen välttämiseksi.*

■ Loma-ajat

Lyhyet lomat: Jätä viinikaappi päälle, jos lomasi kestää alle 3 viikkoa

Pitkät lomat:

- o Jos kaappia ei käytetä pitkään aikaan, tyhjennä kaappi pulloista ja sammuta kaappi.
- o Sisäpinnat tulee puhdistaa ruokasoodaliuoksella.
- o Sisäpintojen tulee antaa kuivua huolellisesti.
- o Homehtumisen estämiseksi ovi tulee jättää hieman raolleen.

■ Sähköverkosta poistaminen

- o Jos laite poistetaan sähköverkosta, sähkökatkos ilmenee tai kaappi sammutetaan, tulee odottaa 5 minuuttia ennen kaapin uudelleenkäynnistämistä kompressorin vahingoittamisen välttämiseksi.

VIANMÄÄRITYS

Jos laite ei tunnu toimivan normaalisti, noudata seuraavia ohjeita ennen kuin otat yhteyden huoltoon.

No.	ONGELMA	MAHDOLLINEN SYY / TOIMENPIDE
1	Viinikaappi ei toimi	Pistoke ei pistorasiassa· Kaappi on pois päältä· Sulake on palanut·
2	Viinikaappi ei ole tarpeeksi kylmä	Tarkista lämpötila-asetus· Lämpötila-alue on väärä· Ovea avataan liian usein· Ovi ei ole kunnolla kiinni· Tiiviste on viallinen tai rutussa·
3	Kaappi menee pois päältä ja päälle useasti	Huonelämpötila on liian korkea· Kaapissa on liikaa sisältöä· Ovea avataan liian usein· Ovi ei ole kunnolla kiinni· Tarkista lämpötila-asetus· Tiiviste on viallinen tai rutussa·
4	Valot eivät toimi	Pistoke ei pistorasiassa· Sulake on palanut· Valot ovat pois päältä·
5	Liikaa värinää	Tarkista· että kaappi on tasapainossa· Tarkista· ettei kaapin sisällä tai kompressorissa ei ole irtonaisia osia·
6	Viinikaappi pitää liikaa ääntä	Ääni voi tulla jäähdytinjärjestelmän normaalista toiminnasta· Kun jäähdytysjärjestelmän sykli päättyy· laite voi päästää lorisevaa ääntä· Sisäseinien lämpölaajeneminen voi aiheuttaa pamahtavia tai rätiseviä ääniä· Tarkista· että kaappi on tasapainossa·
7	Ovi ei mene kunnolla kiinni	Tarkista· että kaappi on tasapainossa· Oven saranat ovat väärinpäin tai väärin asennettu· Tiiviste on likainen· Hyllyt eivät ole paikoillaan·
8	Näytössä lukee "HH" tai "LL" lämpötilan sijaan ja/tai jatkuva äänimerkki kuuluu	Lämpötilasensori on viallinen·

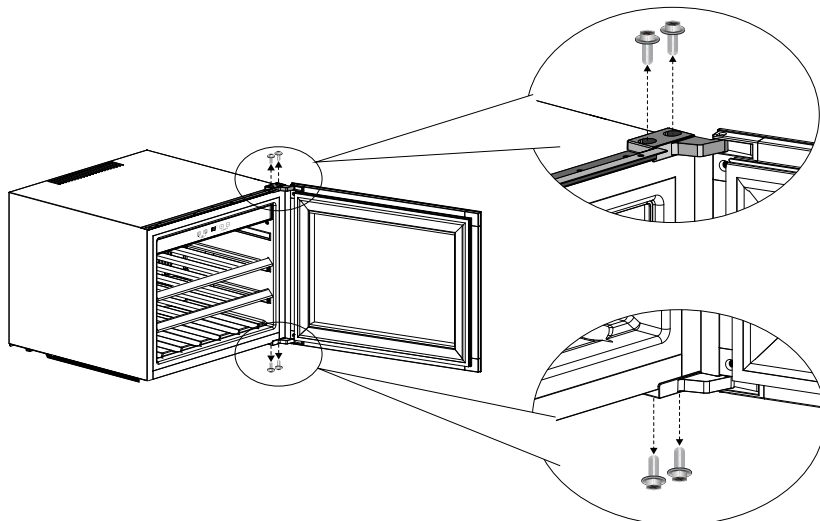
OVEN AVAUKSEN KÄÄNTÄMINEN

Huomautus:

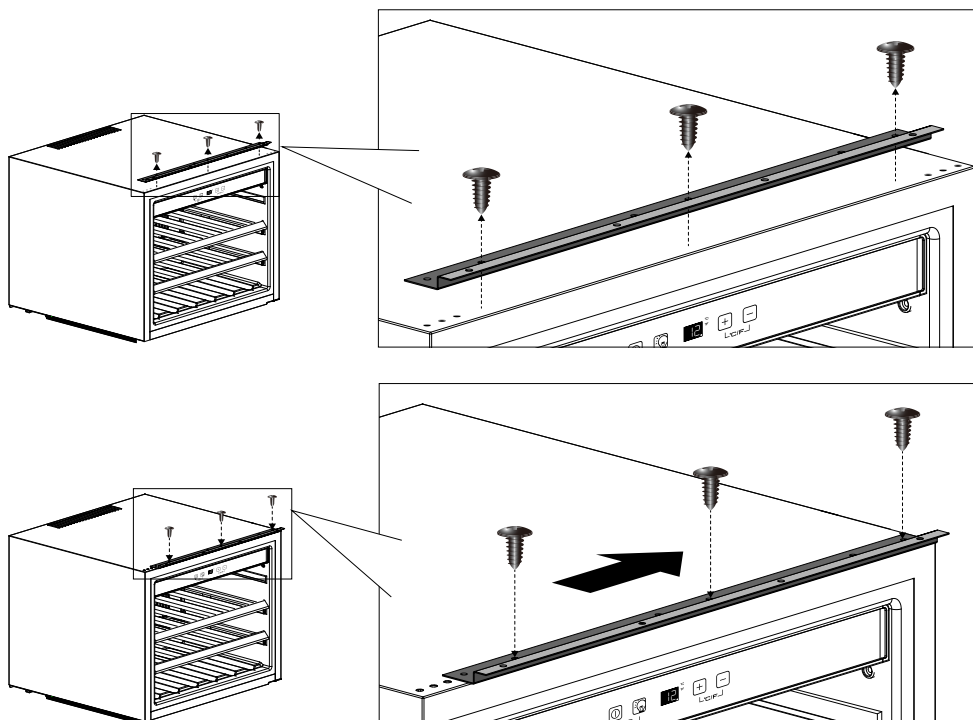
- Seuraavat toimenpiteet ovat vain malleille, joissa ohjainpaneeli on kaapin sisällä ja oikeanpuoleinen sarana.
- Säilytä kaikki poistetut osat uudelleen kokoamista varten..

■ OBI45SB/OBI45SS/OBI45SW

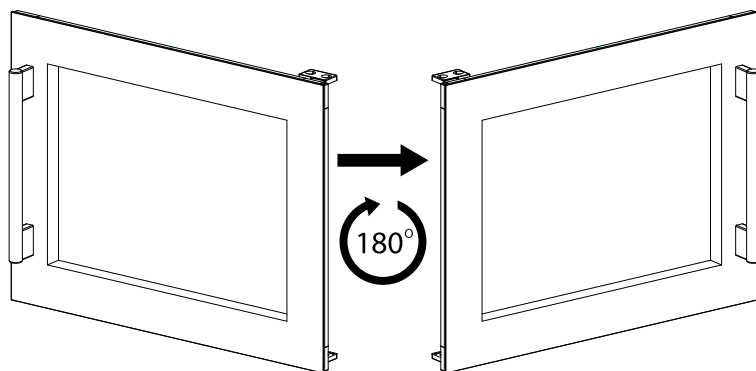
- Poista 4 ruuvia yläsaranasta ja alasaranasta. Poista ovi ja aseta se maahan varovasti.



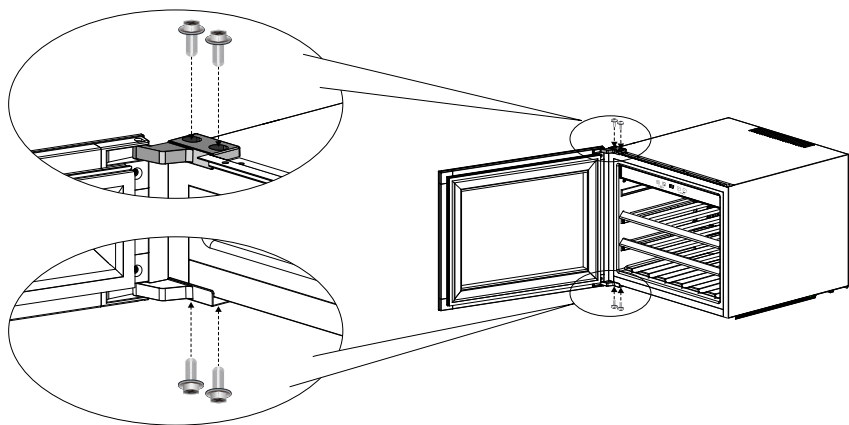
- Poista 3 ruuvia ylärimasta, siirrä se oikealle ja kiinnitä ruuvit uudelleen.



o Käännä ovea 180° (ylösalaisin).



oScrew the 4 screws of the upper hinge and bottom hinge tightly to fix the door in place.



■ OBI45SB-T

- Oven kääntämistä varten tarvitaan ammattilainen. Ota yhteyttä huoltoliikkeeseen.

■ Undercounter-viininjäähdytin jossa on kaapin ohjaus

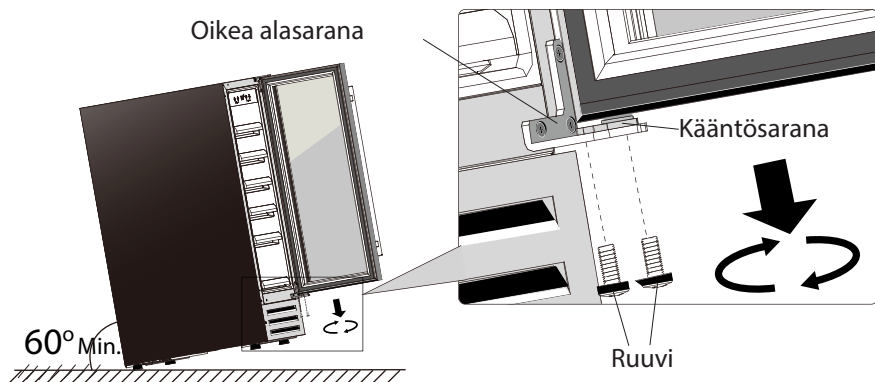
Include: VWC7SB, VWC7SS, VWC300SB, VWC300SS, OBIU30DBB, OBIU30DSS, OBIU30DW, VWCR30SB, VWCR30SS, VWCR30DB, VWCR30DS, VWCR46DB, VWCR46DS, VWCR46DB82, VWCR46DS82, VBC46SS, VBC46SB, VWCR46SS, OBIU60DBB, OBIU60DSS, OBIU60DW, OBIU60DXL, CDBU60SBB, CDBU60SXL

Huomio:

Huomio:

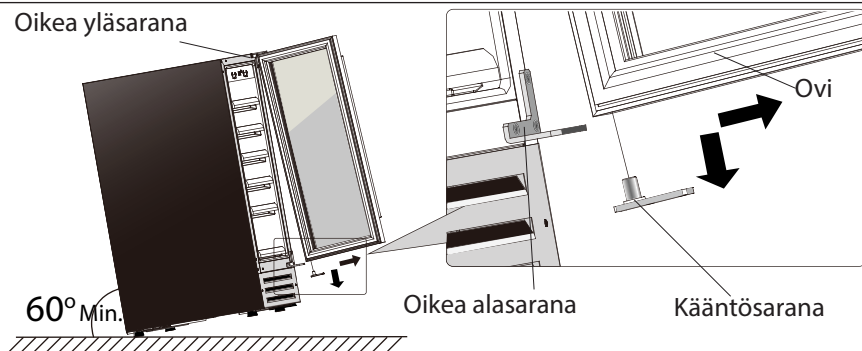
- Oven kääntämiseksi tarvitset 2 varaosaa: vasemman yläsaranan ja vasemman
- All removed parts is suggested to be saved in case of door re-reversal.

1. Avaa ovi ja löysää 2 ruuvia oikean alasaranan kääntösaranasta.

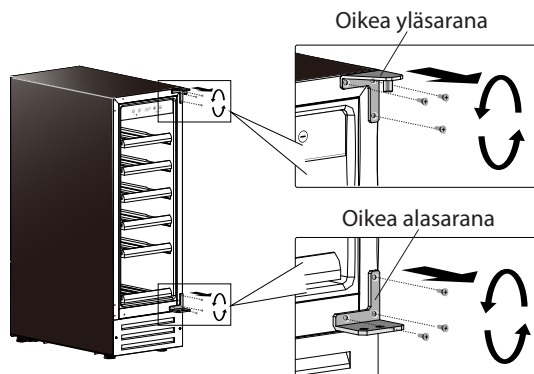


2. Poista ovi oikeasta alasaranasta varovasti. Ota kääntösarana pois oven saranareistä.

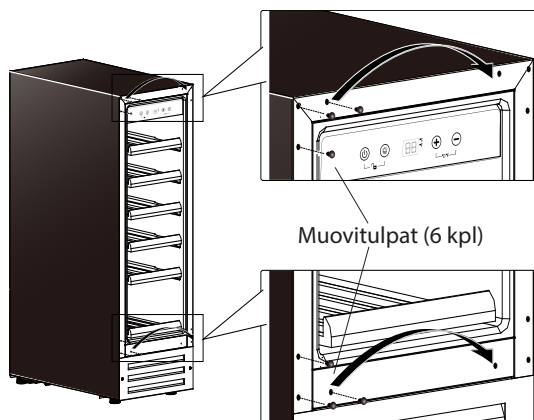
Oikea yläsarana



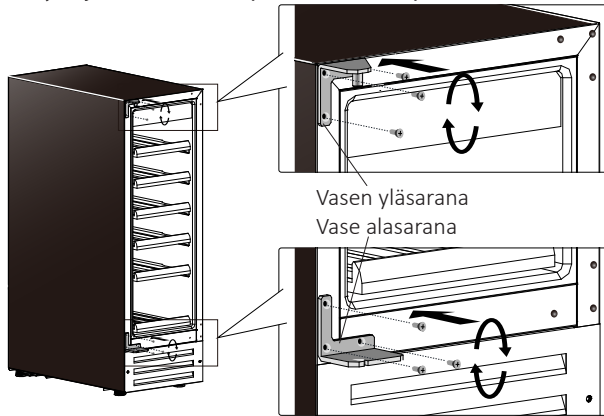
3 Poista oikeat ylä- ja alasaranat kaapista. Säilytä ne myöhempää käyttöä varten.



4. Vedä 6 muovitulppaa pois kaapin vasemmasta kulmasta ja siirrä ne oikealle sivulle.e.



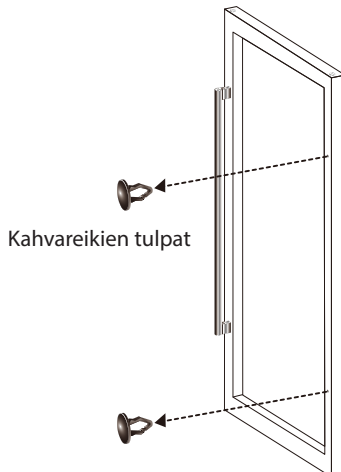
5. Asenna vasemmat ylä- ja alasaranat kaapin vasemmalle puolelle. Kiristä ruuvit tiukasti



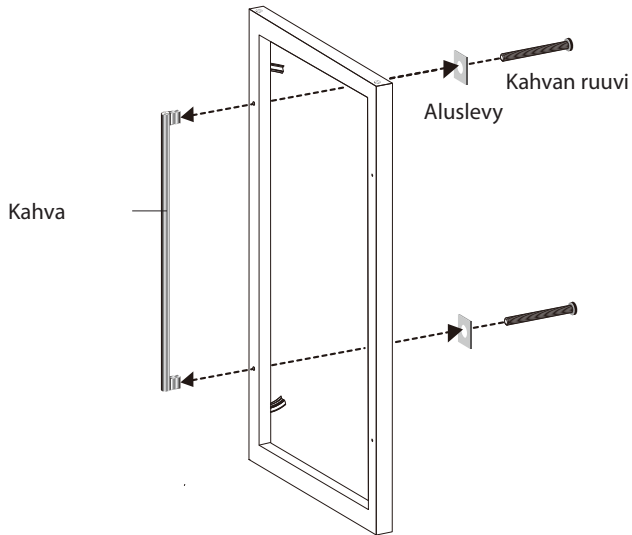
6. Siirrä kääntösaranan tulppa oven yläosassa vasemmalta oikealle.



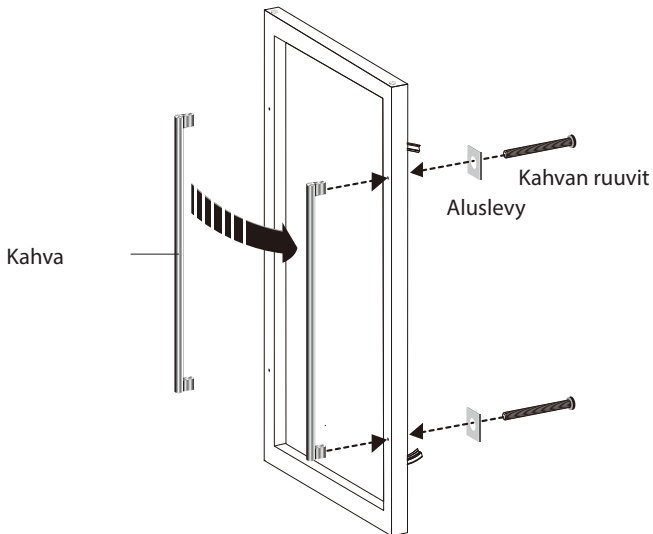
7. Poista kahvareikien tulpat (2 kpl) oven oikealta puolelta tasapäisellä ruuvimeisselillä.



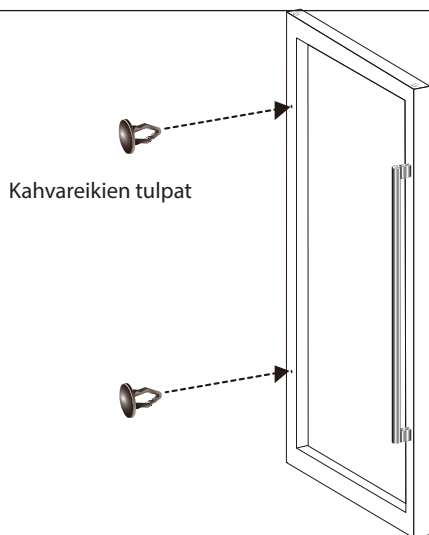
8. Siirrä oven tiivistettä sivulle kevyesti paljastaaksesi kahvan ruuvit (2 kpl) oven vasemmalla sivulla. Poista ruuvit ja kahva. Jätä aluslevyt paikoilleen.



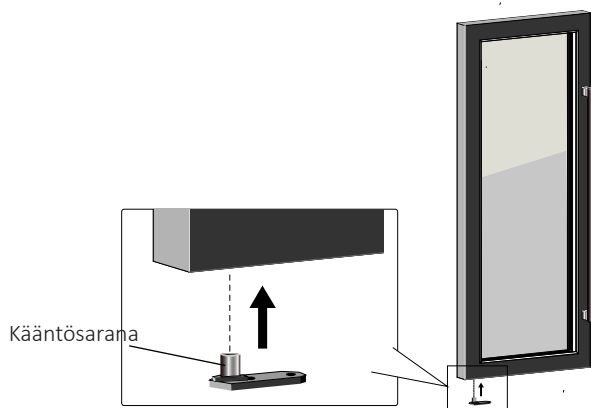
9. Asenna kahva oven oikealle puolelle kiristämällä kahvan ruuvit (2 kpl) tiukasti.



10. Aseta kahvareikien tulpat (2 kpl) oven vasemmalle puolelle.



11. Asenna kääntösarana oven alasaranaareikään

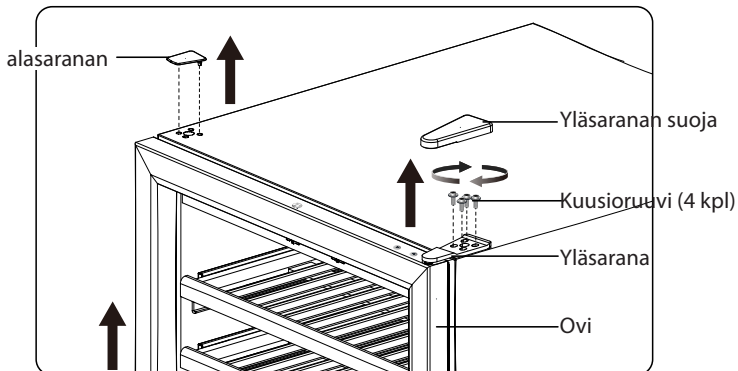


12. Asenna ovi vasempaan saranaan kiinnittämällä kääntösarana 2 ruuvilla.

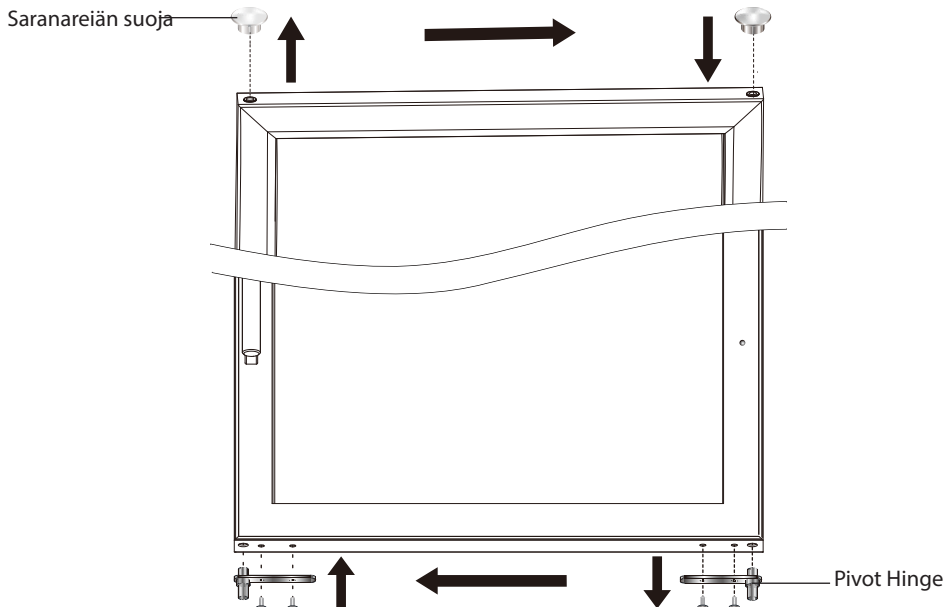
TÄRKEÄÄ

ON SUOSITELTAVAA KIINNITTÄÄ HYLLYT PAIKOILLEEN ESIMERKIKSI TEIPILLÄ KAAPIN
LIIKUTTELIN AJAKSI. SÄILYTÄ
KAIKKI OSAT HUOLELLISESTI.

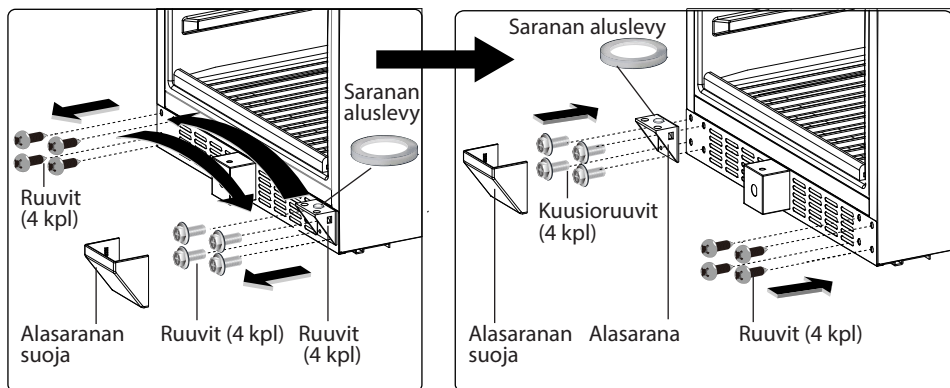
1. Poista reiän suoja ja yläsaranan suoja kaapin yläpuolella. Poista yläsarana poistamalla kuusioruuvit (4 kpl). Nosta ovi paikoiltaan varovasti (avustajan kanssa) ja aseta se syrjään. Säilytä saranan aluslevy  alasaranan päällä uudelleenasennusta varten.



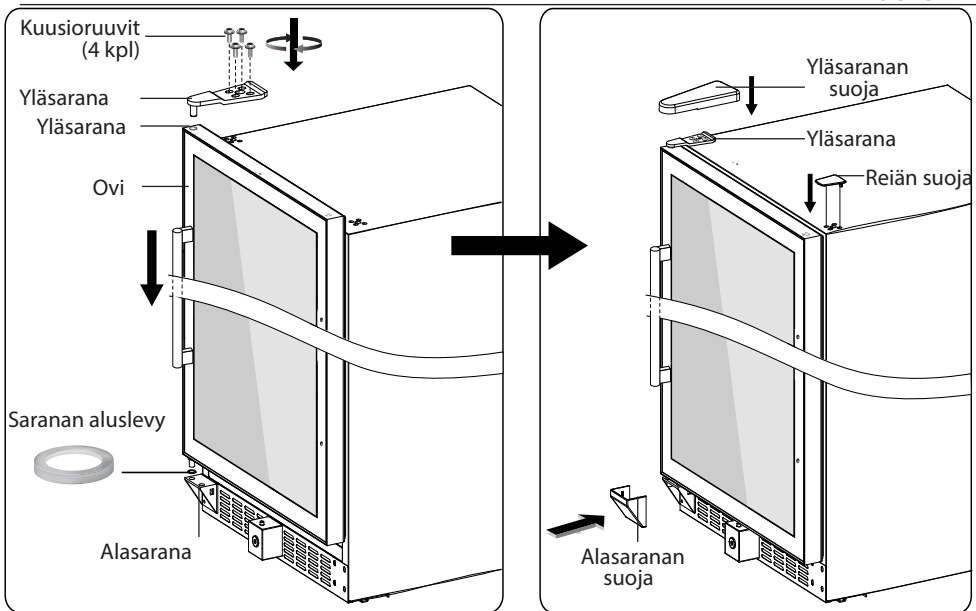
2. Siirrä saranareiän suoja (kaapin yläpuolella) vasemmalta puolelta oikealle. Siirrä kääntösarana (oven alaosassa) oikealta puolelta vasemmalle.



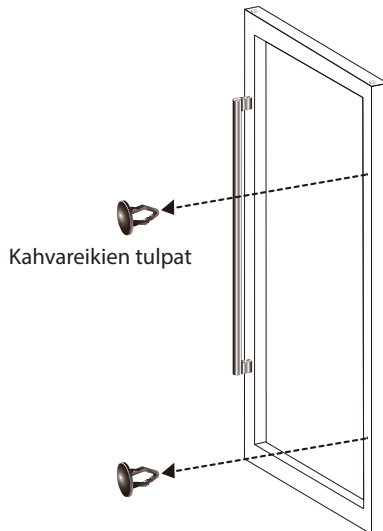
3. Poista alakääntösaranan suoja tasapaisella ruuvimeisselillä. Poista alakääntösaranan kuusioruuvit (4 kpl). Poista ruuvit (4 kpl) vasemmalta alapuolelta. Siirrä alasarana kaapin vasemmalle puolelle ja kiinnitä se kuusioruuveilla (4 kpl). Kiinnitä ruuvit (4 kpl) kaapin oikealle puolelle).



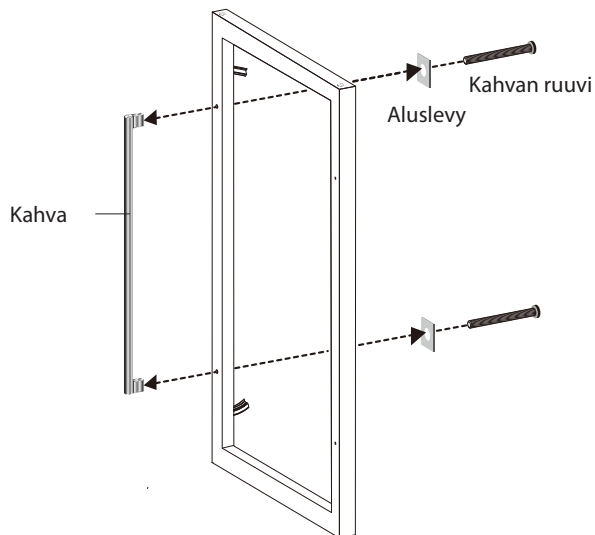
4. Aseta ovi varovasti (avustajan kanssa) alasaranan päälle ja varmista, että saranan aluslevy on paikoillaan. Aseta yläsaranan tappi oven koloon ja kiinnitä se kuusioruuveilla (4 kpl). Aseta ylä- ja alasaranan suojat paikoilleen. Peitä saranaruuvien reiät yläoikealla reiän suojalla..



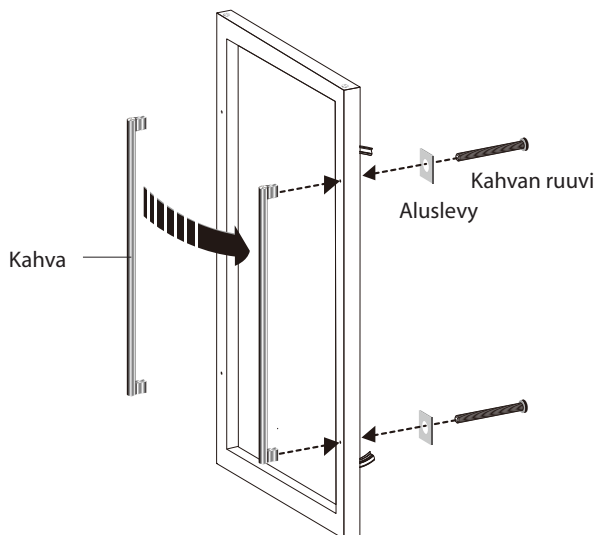
5. Poista kahvareikien tulpat (2 kpl) oven oikealta puolelta tasapäisellä ruuvimeisselillä.



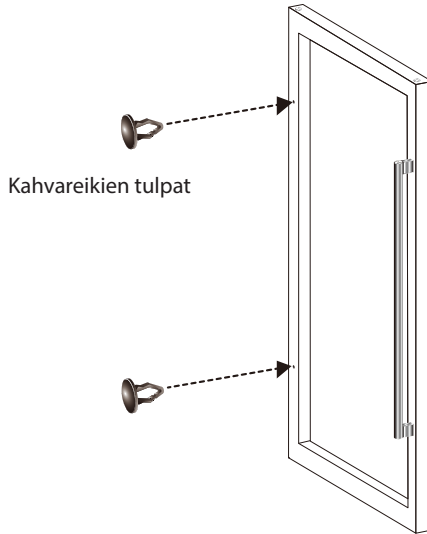
6. Siirrä oven tiivistettä sivulle kevyesti paljastaaksesi kahvan ruuvit (2 kpl) oven vasemmalla sivulla. Poista ruuvit ja kahva. Jätä aluslevyt paikoilleen.



7 Asenna kahva oven oikealle puolelle kiristämällä kahvan ruuvit (2 kpl) tiukasti.



8. Aseta kahvareikien tulpat (2 kpl) oven vasemmalle puolelle..



—END—